

法學院新聞簡報（雙月刊）－（11-12月, 2022）

FACULDADE DE DIREITO BOLETIM BI-MESTRAL

FACULTY OF LAW BI-MONTHLY NEWSLETTER

ISSUE 65 (November/ December 2022)



澳門大學

UNIVERSIDADE DE MACAU

UNIVERSITY OF MACAU

PUBLICATIONS

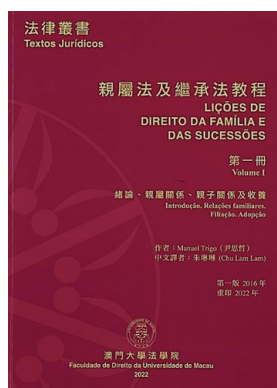
Centre for Law Studies

Textos Jurídicos (Textbook Collection)

Lições de Direito da Família e das Sucessões, Volume I,
Introdução. Relações familiares.

Filiação. Adopção. 1.^a Reimpressão (Chinese version)

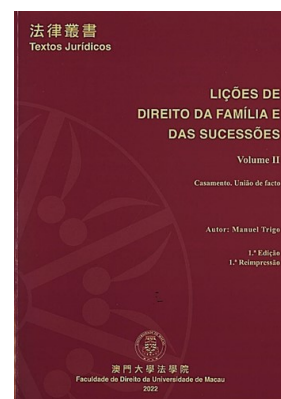
Author: Manuel Trigo



Lições de Direito da Família e das Sucessões,
Volume II, Casamento. União de facto, 1.^a

Edição. 1.^a Reimpressão

Author: Manuel Trigo

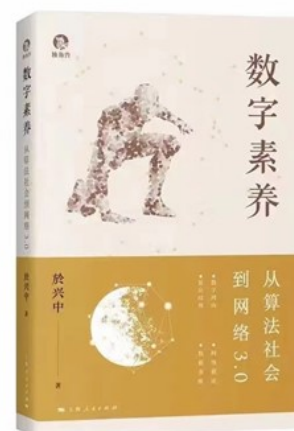


Prof. Yu Xingzhong

Digital Literacy: From Algorithmic Society to Web 3.0 (Shanghai People's Publishing House, November 2022)

The rapid development of intelligent technology continues to change people's habits, ways of interacting, and even worldviews. It has also given rise to capitalism with many faces: surveillance capitalism, data capitalism, and game capitalism. From algorithmic society to NFT to metaverse and web 3.0, these complex concepts have come and stayed in a dizzying array.

In this era of mixed and muddy waters, governments, companies, investors, players, and individuals playing different roles have different pursuits and needs. In the imagination of the future, it isn't easy to distinguish between technological realism and technological utopia. For ordinary people, at this time, there is nothing more important than to cultivate their digital literacy and learn to recognize the true from the false and from the real to the exaggerated hype so that they do not get overwhelmed by this tide of information technology, data, digitalization, etc. or get abandoned by reality.



ISSUE 65 (November/December 2022)

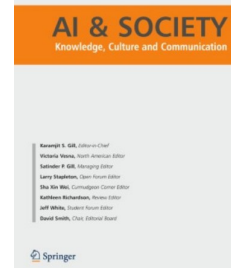
RESEARCH ACTIVITIES

Prof. João Ilhão Moreira

- ◆ Moreira, J. I., (2022), O controle não jurídico da função de árbitro: mercado, reputação e cultura, in Bruno Guandalini and Carlos Eduardo Stefen Elias, *A Função do Árbitro no Abril*, Almedina.
- ◆ Moreira, J. I. & Dermawan, F. (2022), A Tutela Cautelar na Nova Lei de Arbitragem de Macau, *Bulletin of the Faculty of Law of University of Macau*, 49, 155-176.

Prof. Rostam J. Neuwirth

- ◆ Neuwirth, Rostam J. (2022) Law, Artificial Intelligence, and Synaesthesia. *AI & Society: Journal of Knowledge, Culture and Communication*. <https://doi.org/10.1007/s00146-022-01615-8>



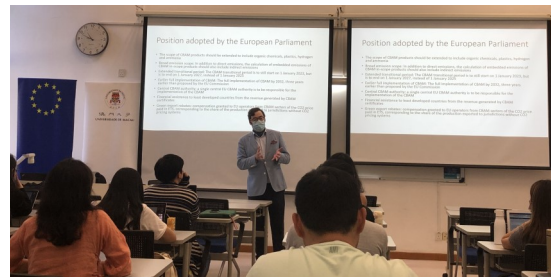
Prof. Yu Xingzhong

- ◆ “A Bird’s Eye View of the Legal Thought of Eugene Kamenka and Alice Tay”, *Study and Exploration*, No. 11, 2022, pp. 89 – 95.

ACADEMIC ACTIVITIES

INSTITUTE FOR ADVANCED LEGAL STUDIES

- ◆ November 7, 2022
Seminar: Should We Shoot the Messenger After All? The Emerging EU Regulation of Online Platforms
Speaker: Prof. Sara Migliorini
Commentator: Prof. Célia Filipa Ferreira
Research Circle: Legal Philosophy, Legal history, and Roman Law



- ◆ November 18, 2022
Seminar: Jean Monnet Seminar-- ‘The EU’s Proposal for a Carbon Border Adjustment Mechanism: A Necessary or Flawed Toll in Combating Climate Change?’
Speaker: Prof. Sten Verhoeven
Commentator: Prof. Paulo Jorge Tavares Canelas de Castro
Research Circle: International Law and Economic Study

ACADEMIC ACTIVITIES

INSTITUTE FOR ADVANCED LEGAL STUDIES

- ◆ November 23, 2022
Seminar: Zhang Taiyan's Legal and Political Thought in the Late Qing Dynasty
Speaker: Prof. Lin Shaoyang
Commentator: Prof. Zhai Xiaobo
Research Circle: Legal Philosophy, Legal history, and Roman Law



- ◆ December 2, 2022
- ◆ **UNCITRAL RCAP-- UM Joint Conference 2022 'The Renewed Role of Legal Harmonization in the Post—Pandemic Recovery of International Trade and Commerce'.**
- ◆ Organizers: University of Macau (UM) and the United Nations Commission on International Trade Law Regional Centre for Asia and the Pacific (UNCITRAL RCAP) (Under Asia Pacific Day 2022).
- ◆ Supported by World Trade Center Macau Arbitration Center, Shanghai Arbitration Commission and China International Economic and Trade Arbitration Commission Hong Kong Arbitration Center.
- ◆ Research Circle: International Trade Law
- ◆ Language: English

During the event, experts and scholars from different countries and regions, including South Korea, Canada, Singapore, Malaysia, mainland China, Hong Kong, and Macao, gave speeches on legal harmonization issues related to international trade and commerce.

Guests attending the opening ceremony included Athita Komindr, head of the UNCITRAL-RCAP; Fan Mingchao, executive vice president of Shanghai Arbitration Commission (China); Brad Wang, deputy secretary general of CIETAC Hong Kong Arbitration Center; Rosita Vong Sok Hei, secretary general of the World Trade Center Macau Arbitration Center; Petrel Ng Hoi In, secretary general of the Arbitration Center of the Macau Lawyers Association; Tong Io Cheng, dean of the Faculty of Law (FLL) of UM; Rostam J Neuwirth, head of the Department of Global Legal Studies in the FLL; and Muruga Perumal Ramaswamy, associate professor in the FLL. The conference was supported by the World Trade Center Macau Arbitration Center, the Shanghai Arbitration Commission, and CIETAC Hong Kong Arbitration Center.



ACADEMIC ACTIVITIES

Prof. João Ilhão Moreira

- ◆ Joined the list of arbitrators of the ‘Centro de Arbitragem Conciliação e Mediação (CACM) Maputo’, Mozambique
- ◆ Jury at the **CIETAC Moot Court Competition**, Beijing
- ◆ Jury at the **2nd Invitational Moot Arbitration Competition** of the Chinese Mainland, Hong Kong, and Macao Colleges and Universities



Prof. Rostam J. Neuwirth

- ◆ 15 December 2022
Keynote lecture on “Prohibited AI Practices” in the framework of the **ELPIS / US Law Schools – Transatlantic Legal Lectures** (Winter/Fall Semester) 2022/23 organized (online) by the **Leibniz University**; Hannover (Germany)



"Prohibited AI Practices"



- ◆ 12 December 2022
Keynote address (“Challenges in the Regulation of Oxymeria: The Example of Subliminal Artificial Intelligence Systems”) in the Faculty Workshop organized (online) by the **School of Law, N. Yang Ming Chiao Tung University**; Hsinchu (Taiwan)
- ◆ 10-11 December 2022
Presented a paper “The Impact of Oxymeria on Law: A Legal Linguistics Perspective” at the **5th International Legal Linguistics Workshop (ILLWS 22)** on the theme of “Legal Linguistics Around the Globe” organized online by the **Austrian Association for Legal Linguistics (AALL)** and the **Department of African Language Studies at the University of the Western Cape, South Africa**; Vienna (AUSTRIA)
- ◆ November 25, 2022
Keynote speaker for book launch (“The EU Artificial Intelligence Act: Regulating Subliminal AI Systems”) in the *IAS Author-Meets-Reader Series* organized online by the **Institute of Advanced Studies (IAS)** of the University of Macau; Macao (CHINA)

Coordinator: Denise Lei Editor: Tian Ran Official Email: fll.newsletter@um.edu.mo

ISSUE 65 (November/December 2022)



出版刊物

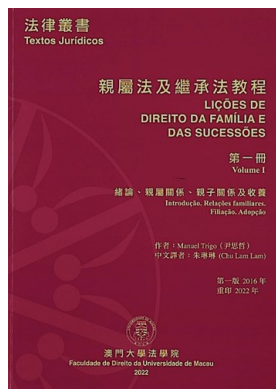
法律研究中心

法律叢書

親屬法及繼承法教程 第一冊

緒論、親屬關係、親子關係及收養，重印（中文版）

作者：Manuel Trigo

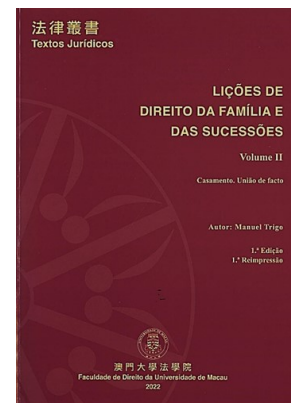


法律叢書

親屬法及繼承法教程 第二冊

婚姻及事實婚，葡文版，重印

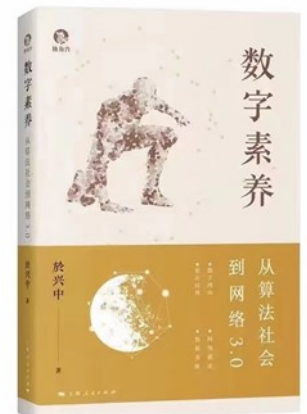
作者：Manuel Trigo



于興中教授

《數字素養：從算法社會到網絡 3.0》

智能科技的飛速發展不斷地改變著人們的生活習慣、交往方式，乃至世界觀，也催生了面目眾多的資本主義：監視資本主義、數據資本主義、遊戲資本主義。從算法社會到 NFT，到元宇宙、互聯網 3.0，這些複雜的概念，紛至沓來，令人眼花繚亂。在這個魚龍混雜，泥沙俱下的時代，扮演著不同角色的政府、公司、投資者、玩家和個人都有著不同的追求和需要。在關於未來的設想中，很難區分技術現實主義和技術烏托邦。對於普通老百姓來說，當此之時，最重要的莫過於培養自己的數字素養，學會辨認真偽虛假，誇張炒作，從而避免自己不被這種信息化、數據化、數字化等等的大潮所淹沒或者被現實所拋棄。



研究活動

João Ilhão Moreira 教授

- ◆ Moreira, J. I., (2022), O controle não jurídico da função de árbitro: mercado, reputação e cultura, in Bruno Guandalini and Carlos Eduardo Stefen Elias, *A Função do Árbitro no Abril*, Almedina.
- ◆ Moreira, J. I. & Dermawan, F. (2022), A Tutela Cautelar na Nova Lei de Arbitragem de Macau, 澳門大學法律學院學報, 第 49 期, 155-176 頁

Rostam J. Neuwirth 教授

- ◆ Neuwirth, Rostam J. “法律、人工智能和聯覺
《人工智能與社會：知識、文化和傳播雜誌》2022 年。
<https://doi.org/10.1007/s00146-022-01615-8>



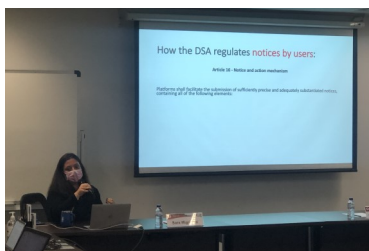
于興中教授

- ◆ “卡門卡與鄭汝純法律思想管窺”，《學習與探索》2022 第 11 期, 第 89-95 頁。

學術活動

高級法律研究所

- ◆ 2022 年 11 月 7 日
主 題：我們應當射殺“信使”嗎？歐盟對線上平台的新興監管
主講人：Sara Migliorini 教授
評議人：Célia Filipa Ferreira 教授
研究圈：法律哲學、法律史和羅馬法研究



- ◆ 2022 年 11 月 18 日
主題：Jean Monnet 研討會—“歐盟關於碳邊界調整機制的建議：應對氣候變化的必要工具還是仍有缺陷？”
主講人：Sten Verhoeven 教授
評議人：Paulo Jorge Tavares Canelas de Castro 教授
研究圈：國際經濟法研究

學術活動

高級法律研究所

- ◆ 2022年11月23日
主 題：清末章太炎的法律政治思想
主講人：林少陽教授
評議人：翟小波 教授
研究圈：法律哲學、法律史和羅馬法研究



- ◆ 2022年12月2日
- ◆ **法律協調在國際商貿疫後復甦的新角色**
聯合國國際貿易法委員會亞太區域中心—澳門大學 2022 聯席會議
- ◆ 主辦方：澳門大學 聯合國國際貿易法委員會亞太區域中心(UNCITRAL RCAP)
- ◆ 獲澳門世界貿易中心仲裁中心、上海仲裁貿易委員會和中國國際經濟貿易仲裁委員會香港仲裁中心支持
- ◆ 研究圈：國際貿易法研究
- ◆ 語言：英語

會議上，來自韓國、加拿大、新加坡、馬來西亞、中國內地、香港和澳門的專家學者就有關國際商貿的法律協調問題發表演講。出席開幕儀式的嘉賓包括聯合國國際貿易法委員會主任 Athita Komindr、上海仲裁委員會常務副主任范銘超、中國國際經濟貿易仲裁委員會香港仲裁中心副秘書長王皓成、澳門世界貿易中心仲裁中心秘書長黃淑禧、澳門律師公會仲裁中心秘書長吳海燕、澳門大學法學院院長唐曉晴、環球法律系系主任 Rostam J. Neuwirth 及法律系副教授 Muruga Perumal Ramaswamy。是次研討會獲澳門世界貿易中心仲裁中心、上海仲裁貿易委員會和中國國際經濟貿易仲裁委員會香港仲裁中心支持。



學術活動

João Ilhão Moreira 教授

- ◆ 加入 **Centro de Arbitragem Conciliação e Mediação (CACM)** 仲裁員名單。
- ◆ 在於北京舉辦的 **CIETAC 模擬法庭競賽** 中擔任審判團成員。
- ◆ 在**第二屆內地與港澳高校模擬仲裁邀請賽** 中擔任審判團成員。



Rostam J. Neuwirth 教授

- ◆ 2022 年 12 月 15 日, 在由萊布尼茨大學在線組織的 2022/23 (秋季/冬季學期) ELPIS/美國法學院—跨大西洋法律講座上發表題為“**被禁止的人工智能**”主題演講。
- ◆ 2022 年 12 月 12 日, 在由國立陽明交通大學法學院組織的在線教師研討會上作題為“**Oxymora 的監管挑戰：以潛意識人工智能系統為例**”的主題演講。



"Prohibited AI Practices"



- ◆ 2022 年 12 月 10-11 日, 在由奧地利法律語言學協會 (AALL)和南非西開普大學非洲語言研究系線上舉辦的, 主題為“全球法律語言學”的第五屆國際法律語言學研討會 (ILLWS22) 上發表論文, 題為“**Oxymora 對法律的影響：從法律語言學的視角出發**”。
- ◆ 2022 年 11 月 25 日, 在澳門大學人文社科高等研究院 (IAS) 舉辦的作者與讀者系列新書發佈會上作為主講人介紹出版著作《**歐盟人工智能法案：監管潛意識人工智能系統**》。

主管: 李秋玲 編輯: 田然 官方電郵: fll.newsletter@um.edu.mo

第 65 期 (11/12 月 2022)